

910 60747

Oerlikon Friction Systems (Germany) GmbH · Bremer Heerstraße 39 · D-28719 Bremen

DELIVERY NOTE

Page 1 / 2

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI)

180337 145
501253 3984

No. / Date 6147879 / 07.03.2023
Your order 5500046279
from 05.07.2022
Our Order No. 30001414 / 24.01.2023
Persons in charge
Technical Ralf Lassau
0421/63893-61
ralf.lassau@oerlikon.com
Business Kerstin Krebs
0421/63893-35
kerstin.krebs@oerlikon.com
Customer No. 4006652

Item	Description	Quantity	Unit	Weight	Unit
10	0550713100				
	Batch 0001039215	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001039214	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001039213	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001039212	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001039211	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001039210	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001039064	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001039063	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001039062	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001039061	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001039060	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001039059	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001039058	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001039057	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001039056	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001039055	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001039054	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001039053	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001038745	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001038736	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001038735	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001038734	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001038728	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001038503	1.008	PC	105,840	KG
	Batch 0001038502	1.008	PC	105,840	KG
900027	400201	1.400	PC	289,800	KG
	Inlay 18 Streifen Weiß TBA-501				

KUEHNE+NAGEL S.r.l.

ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 25200

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi: 25

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 12/03/23

Firma

Oerlikon Friction Systems (Germany) GmbH · Bremer Heerstraße 39 · D-28719 Bremen

Beleg-Nr. / Datum
6147879 / 06.03.2023

Seite
2 / 2

Item	Description	Quantity	Unit	Weight	Unit
900028	400211 Kunststoffpalette 800x600 klein	25	PC	232,500	KG
900029	400202 KLT (Label grau) TBA-550239	200	PC	332,000	KG
900030	400210 Deckel Getrag uni. Abdeckung 8	25	PC	57,500	KG

Terms of Delivery: EXW Bremen
Freight : by carrier
Packaging :

Total weight : 3.557,800 KG Number of packages: 25

Based on Oerlikon Metco Terms and Conditions of sale (www.oerlikon.com/metco)



seit über

57

Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 23-002153 vom 07.03.2023



23-002153

Ludwigsburg, 07.03.2023

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur OERLIKON Friction Systems (Germany) GmbH Bremer Heerstrasse 39 28719 Bremen		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 13.03.2023 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Bremen Land / Pays Deutschland Datum / Date 07.03.2023 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 1 6147879	11 Anzahl der LM Nombre des colis 25	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile
		14 Gewicht, kg Poids, kg 3.558	15 Umfang cbm 16,91
Summe: Total:		25,00 COLLI	3.558,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhängelast Fahrer			
22 Benutzter Grenzübergang		23 Gut 23-002153 empfangen am Reception des marchandises le MAGNA PT S.p.A. 70026 Modugno (BA) 1-70026 MODUGNO 07 MAR 2023 Ricevuto	
20 OERLIKON Friction Systems D-28719 Bremen Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	

verifica su qualità e quantità

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540800
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5408 00
SWIFT: DRESDEFF604